

Da far min va i gammelånn, tala dom på skrømt å berjetrøll, da sa en ðe, han kjenne ein mann ~~xx~~ som var temmermann, han bigde vist møller tru je, da valmøller han bigde dør, a han ha ein sånn, han ~~k~~jenne den mainn väl, han kleime han å sett berjetrøll, han var borte i tre daer å da kom n att å ~~xxx~~ sea ðe n kom att så tord n itte driv å telj<sup>ð</sup> di digre lägga dør, anna n ha sän sin sittan økkerat jemte s~~e~~ på läggen, han torde itte - var redd hefle tia sea, torde itte vera aleine nan ting. torde itte gå ut aleine nan ting, hadde sanhsin me sia nele tis. (Hva kalte de det han hadde sett) Da var berjetrøll ðe. Ja, (Berjekulle?) Ja, berjekulle ell~~s~~ berjetrøll, jes. Han spørde <sup>Han fekk itte --</sup> n ette mie, men han fekk nesten itt na ol tu n ettende. (Andre slike historier?) ~~xx~~ Nå, han far sag aldri nå slekt, men han hørde mie historier, at ðe var na slekt, men dennemann kjenner n väl, han trudde itte n jøug eller nán ting sa n, men borte var n i tre ~~xx~~ daer, han kom na att sa n, men sea ðe sa var n ~~xxxxxx~~ reidd. (Huldre?) Je visste itte hál huldra va ~~xxxxx~~ ðex fár nå fær je var ni en-- ja vi kaller de ~~xxxxxx~~ nei franskrekk -- ðer va vi å presse hei, så presse vi hei tell ðe vart mør om kvellen, sa kam gaslingen ut a sa sa n, e du itte reidd huldra, sa n. Je ~~x~~ glåm<sup>X</sup> på n, je visste itte hál n meinte je, huldra, je har aldri hørt huldra, men je har hørt berjetrøll å skrømt, men huldra visste je itte hál ðe va fær nå sørde je hál ðe var fær nå, veit du itte hal huldre e far nå sa n, nei sa je, a ðe e noe sän e~~xx~~ runt ner sam vi itte e istann om å sjä.

(Om mannen som ble hengt) Å ja, ðe var ein nabo je fær seða her sám vart hengt en fæmti år sea, ðe trur ðe er ein á fæmti år sea i heust. Å han var modi slæm, nabo<sup>a</sup> var rædd n<sup>i</sup> <sup>da,</sup> allegaman. ðam var rædd n fær an -- va rædd n skulle jæra ná gæli, á skull m stā<sup>a</sup> skrem n da tur -- (Hva hadde han gjort?) Å, han hadde vþri på slaveri fær, ávþars, á så hadde n -- han sálte grubb den tia tell bien her, dæm sálte grubb -- (Hva mener du med det? Grubb ðe var ðe dom grubbe opp ~~vækk~~ ved da vet du, ~~vækk~~ brenne kakugrubb vi kalte. Kakugrubben er í lann som bir brønnin ne á brønnin áver, á áver så bir ðe ein kakugrubb sá bræi som detta her á ðe dom hægge opp ~~fær~~ á finne rota mitt unner kakugrubben. Sá ða tog m dessu ~~vækk~~ bisa n hæggi opp ðer á sa sálte dæm. ðe på stora á summe stan kunne ðe vera en stor grubb me á veit du me, á ðer vissste dæm itte ole tå fær fær elle ða hóll þá á bles opp i stár ni blær her sám an hadde barð inni me em navar á sahatt i krut, á så ha n sliji ti en tapp fær ðer á sa rest som ðe var dæm va innþá stár<sup>a</sup> sá bles staven i hundre fillar á dæm undres þá á ðe var eksplode ðe ~~som~~ fær i staven á ða binne dæm á sjá áver grubbailein sam x lag ute ða, ða fainn ~~hem~~ to grubb-er <sup>ðær</sup> tæll, sám var taillaga á skulðas opp me. á denne mainnen var modi slæmm, han var felt lei, sú var ðe ~~kj~~ kjeßmann her <sup>skulle-han</sup> i teone her, han var no hainn a, dessu skulki m ga dit engong á sa skrem n her i frá, i fra <sup>la —</sup> dette kontri her, sá jikkða dit. han levde ni en dal, noki<sup>i</sup> slue i en dal, sa sto ðe i stort tra þærheit nea ðe ramle huse att ðer, a ðe jikkði dem i föra a sa sporde dem n om n ville gu ifru her, elles sa skull m ta fætt ná n. Nei, sa n, je var itte her i fra sa n, je har vþri þe

de je har--  
slaveri sa n, je har gått ut ~~ut~~ tjent ut de-- straffa far de  
sa n.  
je har jort. Væl, vil du itte reise, sa dem, sa tager vi ~~vi~~ ~~vi~~  
ut å så setter på ~~dæf~~ ~~reip~~. Sa jikk dem beint ~~xt~~ inn i ~~sæ~~  
å tog n beint tu ~~sænsen~~ ~~xxxxxx~~ om natta a sa bardm n ut å sittre  
nå i stort -- i reip da, sa kaste dem reipe aver en grein som  
stakk ut ~~xx~~ tree, a så tog em i vægen a binnla dra n i vere,  
drog n i vere a så slafte dem n ne a sa sporde dem n om n ville ~~qā~~  
da. Nei, han v'llfe itte ga sa n, han ville itte ga. Sa drog  
~~dem~~ <sup>att</sup> n opp ijænn, a slaften ne att, kjerfinga sto a slamme pa.  
å da sporde dem n på nitt om n ville gå, nei, han ville itte  
gå derifrå. Da dreiv m på a drog a drog tell de -- tell siutien  
så vart n hengen i verke deu, da. Å je var der ei støm etterpa.  
så ha m drigi reipe så dæ var ei juo skure i kvisten der som  
xxx reine ha slaida att a fram da, juo skure i kvisten. Da var  
de to ifrå bler her som sprang ~~ne~~ <sup>da</sup> a så mælte dem. Døn slapt  
fri, men di andre laut betala hundre, je trur' da var hundre a  
nitten el kjugu dala var, a en fæm el seks ta dem som kom på  
slaveri, <sup>om</sup> var der i fæm år, på slaveri. <sup>Wen</sup> Hva syntes folk <sup>f. dit mæt</sup>  
<sup>for</sup> om dette?!, dem fekk i gått ol hærute, <sup>runt</sup> dem vart Reidde Falk  
runnom <sup>ei</sup> xxx bler her. Per je a bror min reiste ut i minnesota a ar-  
beidde på en brukkjard, detta var da ful kansje ~~trudve~~ ar  
etternå, <sup>vi er</sup> mænn da sporde dem om <sup>vi</sup> var <sup>ura</sup> bler, <sup>v</sup>iskens, <sup>å</sup>  
ja sa je, ~~je~~ <sup>vel</sup> xx de. "De ma vera mye <sup>er</sup> ræffe falk der runt,  
sa n. "Ta, <sup>vel</sup> de kan ~~heinne~~ heinne de ha veri før, sa je, men jo ha  
itte visst om næ slækt akkerat na," sa je. Væl, dem hanne en  
mann-- tog en mann beint ut tu sende a sa hanne den <sup>xx</sup>'se n.  
Ta dem tale de, sa je, men mainnen va stiggelei, sa e, de  
brann op en bale ~~de~~ som em kleima han hadde jort da vafft <sup>en</sup>,

en bale, som brann opp me kuen låg breint ihel der. Så kleirz  
dem hán hadde jort ~~de~~ da <sup>z</sup> vet du, han var farfærdile slæm, deion  
Hans Jakob.

(Panki-Ola) Ja, de var enn, dom kalte n Panki-Ola, fer  
hann-- dæ var einstan han va inn å fridde, så kalte dem n Panki-  
Ola-- hann, dæ va ein som heitte Bernt Gåtsem, han far, á så  
va dæ nán teill som sku vatsje håss dette skull ga, så fann dem  
på å så skar høl i en panki å så sette den en lis inn i pankien,  
z da <sup>z</sup> vet du, så de vart slik en -- panki-, ha æ dæ ka du kalle  
disse pankia--pankidævlar, eller haa du kaller xxm-- à da han  
skulle på fer å se denna kvinnfælke, så var dæ aldeles kulmært,  
så skunne dem sei færut å så stelte dem sei bakom ~~z~~ væggen å sa  
me dæ samma han skull kåmmå bort tell døra å banke på eller hā  
en skuž jæra, så sette ~~z~~ å detta hugu bakom kårne da, ser du, æ  
han sprang atteinne å les faderver da han, han visste hā han  
skull lesa, skremd ser du, à da han sprang ~~z~~ atteinne å så trudd  
n ~~en~~ skul kåmmå en annan væg ut da ser ~~z~~ u, men denna pankien  
viste så var gong han sku kåmmå dær å han les å n les å ba så  
dæ vart skremt, han visste itte hær n skulle jæra tå se, à ette  
de så kalte m n Panki-Ola da ser ~~z~~ u. Han jikk fer dæ ole  
Panki-Ola.

(Hordan lærte du å spille på fele?) Ja, je binne  
å spelle på fele, ja kan itte seie ~~xxxjxx~~ je er nå flink te  
å spelle på fele, men je spølte på fele da je var trætten år.  
Da ville je ha me ~~xxxfxx~~ n fele, à itte hadde je nán pengar  
å få nán fele far, men vi jorde en fele tå en <sup>1/2 slutt</sup> siccårøks, à sa  
binne vi å spelle. Men da <sup>1/2</sup> ~~xxxjxx~~ tel slutten  
så kjøfte je me ei<sup>z</sup> anna fele å den hengde je på væggen ~~xxxjxx~~

åva hue mitt så je låg da je va fjorten ar a fækk itte sava  
fær na fela, læut ~~xxixxx~~ reise me opp i ~~xxxxx~~ om natta fer a  
kjinne om na fela var där, je var gælin te å spælla. Å da var  
je fjorten år å sia har je spælt hele tia sea, å nà ær je to-  
å-sækstrí. Je var galenx te å spælla, je likte å spælla.